

KÚPNA ZMLUVA

uzatvorená v zmysle § 409 až 475 zák. č. 513/1991 Zb.

č. predávajúceho: BQ12_16062021

č. kupujúceho: 4650089/2021

Čl. 1

ZMLUVNÉ STRANY

- 1.1. **Predávajúci :** **Emerson Process Management, s.r.o.**
Ševčenkova 34
851 01 Bratislava 5
V zastúpení : Ing. Ladislav Széplaky, prokurista spoločnosti
Ing. Drahoslava Gajdošová, prokurista spoločnosti
Osoby oprávnené konať
vo veciach technických :
Bankové spojenie : Citibank Europe plc.,
Mlynské Nivy 43, 82105 Bratislava
Číslo účtu : 2012210004/8130
IBAN: SK58 8130 0000 0020 1221 0004
SWIFT (BIC): CITISKBA
IČO : 31406611
IČ DPH : SK2020326682
Obchodný register : Okresný súd Bratislava I, oddiel Sro, vložka 9942/B
- 1.2. **Kupujúci :** **TRANSPETROL, a.s.**
Šumavská 38
821 08 Bratislava
V zastúpení : Ing. Ján Horkovič, predseda predstavenstva
Ing. Milan Rác, MBA člen predstavenstva
Osoby oprávnené konať
vo veciach technických :
Bankové spojenie : Tatra banka, a.s. Bratislava
Číslo účtu : 2621021532/1100
IBAN: SK79 1100 0000 0026 2102 1532
IČO : 31341977
IČ DPH : SK2020403715
Obchodný register : Okresný súd v Bratislave I, oddiel Sa,
vložka č. 507/B

Čl. 2

PREDMET ZMLUVY

- 2.1. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet plnenia podľa tejto zmluvy - **hmotnostný prietokomer** Micro MOTION CMF 400 a elektronika MVD 2700

s príslušenstvom podľa technickej špecifikácie uvedenej v Prílohe č. 2 a previesť na kupujúceho vlastnícke právo k tomuto predmetu kúpy a kupujúci sa zaväzuje za riadne dodaný predmet kúpy zaplatiť predávajúcemu dohodnutú kúpnu cenu podľa podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

- 2.2. Súčasťou dodávky sú aj nasledovné výkony:
- inšalačný materiál a certifikáty
 - preprava do skladu kupujúceho na PS 5 Bučany (miesto plnenia)
 - prvotné overenie (kalibrácia) vo výrobnom závode
 - overenie v súvislosti s uvedením na trh v zmysle platnej metrologickej legislatívy SR a EU priamo na mieste merania
- 2.3. Cenová a technická ponuka predávajúceho BQ12_16062021 zo dňa 30. júna 2021 tvorí Prílohu č. 1 tejto zmluvy. Prílohou č. 2 je výpočet prietokomera
- 2.4. Predávajúci prehlasuje a svojim podpisom na tejto zmluve potvrdzuje, že je výlučným vlastníkom predmetu kúpy podľa bodu 2.1 tejto zmluvy a že tento predmet kúpy nie je zaťažený záložným právom a ani právami tretích osôb, neviaznu na ňom žiadne dlhy, vecné bremená a ani iné právne povinnosti.

Čl. 3

TERMÍN, MIESTO A SPÔSOB PLNENIA

- 3.1. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet kúpy podľa tejto zmluvy kupujúcemu do miesta plnenia v lehote **50 pracovných dní od účinnosti tejto zmluvy**, vrátane preukázania dohodnutých vlastností predmetu kúpy úspešným prvotným overením meracej zostavy predávajúceho za účasti zástupcu kupujúceho a úspešným overením v súvislosti s uvedením na trh na mieste merania, o ktorých bude spísaný záznam. O dodaní predmetu kúpy bude po úspešnom vykonaní overenia v súvislosti s uvedením na trh, spísaní záznamu a dodaní do miesta plnenia vyhotovený dodací list, podpísaný zástupcami oboch zmluvných strán, ktorý bude dokladom o splnení tejto časti záväzku. Následne bude obojstranne podpísaný záverečný preberací protokol, ktorý bude povinnou prílohou faktúry. Kupujúci nie je povinný prevziať plnenie, ktoré vykazuje vady.
- 3.2. Miestom plnenia podľa tejto zmluvy je TRANSPETROL, a.s., PS 5 Bučany. Predávajúci sa zaväzuje upovedomiť kupujúceho písomne - mailom na adrese: o presnom termíne konania skúšok ako aj o termíne dodania predmetu kúpy do miesta plnenia najmenej 5 pracovných dní vopred.
- 3.3. Predávajúci je povinný dodať kupujúcemu spolu s predmetom kúpy všetky doklady, ktoré sa na predmet kúpy vzťahujú alebo sú potrebné na jeho užívanie (faktúra, technická dokumentácia akosti, atesty, skúšobné protokoly, návod na použitie, plán zabezpečenia akosti, licencie, certifikát o uvedení na trh, atď. - podľa bližšie uvedených požiadaviek v technickej špecifikácii).
- 3.4. V prípade omeškania predávajúceho s plnením podľa tejto zmluvy sa predávajúci zaväzuje na základe uplatnenia kupujúcim zaplatiť kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,02% z kúpnej ceny podľa bodu 4.1 tejto zmluvy za každý deň omeškania.

Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutá povinnosť predávajúceho nahradiť vzniknutú škodu v celom rozsahu. Omeškanie predávajúceho s plnením podľa tejto zmluvy o viac ako 21 dní bude považované za podstatné porušenie zmluvy s právom kupujúceho od zmluvy odstúpiť.

Čl. 4

CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 4.1. V súlade so zákonom NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov sa zmluvné strany dohodli na kúpnej cene za prietokomer Micro MOTION CMF 400 a elektronika MVD 2700 s príslušenstvom podľa bodu 2.1. tejto zmluvy vo výške **61 510,00 EUR bez DPH, slovom Šesťdesiatjedentisícpäťstodesať EUR**, v súlade s Prílohou č. 1 tejto zmluvy.

V kúpnej cene sú už zahrnuté všetky náklady predávajúceho spojené s plnením podľa tejto zmluvy, vrátane dopravy do miesta plnenia, všetkých skúšok, testov a úkonov potrebných k odovzdaniu a prevzatiu prietokomeru. Kúpna cena je stanovená ako cena maximálna a konečná. K tejto cene bude uplatnená DPH podľa platných právnych predpisov v čase vzniku daňovej povinnosti.

- 4.2. Predávajúci vyhotoví faktúru na kúpnu cenu za predmet zmluvy podľa článku 2, bod 2.1. tejto zmluvy po jeho riadnom dodaní a odovzdaní na základe záverečného preberacieho protokolu, podpísaného oboma zmluvnými stranami, ktorý bude tvoriť jej povinnú prílohu. Adresa na elektronické zasielanie faktúr je faktury@transpetrol.sk. Lehota splatnosti faktúry je do 30 dní od jej preukázateľného doručenia kupujúcemu. Za deň úhrady sa považuje deň odpísania finančných prostriedkov z účtu kupujúceho v prospech účtu predávajúceho uvedeného v tejto zmluve.
- 4.3. Faktúra musí obsahovať náležitosti daňového dokladu a musí byť vyhotovená v súlade s touto zmluvou. Kupujúci je oprávnený bez zaplatenia vrátiť faktúru, ktorá je vyhotovená v rozpore s touto zmluvou alebo všeobecne záväznými právnymi predpismi, pričom sa zastavuje plynutie lehoty splatnosti faktúry. Po doručení riadne vyhotovenej faktúry kupujúcemu začína plynúť nová lehota splatnosti faktúry.
- 4.4. V prípade nezaplatenia faktúry v termíne jej splatnosti kupujúci je povinný uhradiť predávajúcemu, na základe písomného uplatnenia nároku, úrok z omeškania vo výške 0,02 % z fakturovanej čiastky za každý deň omeškania.
- 4.5. Zmluvné strany sa dohodli, že pohľadávky predávajúceho z tejto zmluvy voči kupujúcemu, predávajúci nie je oprávnený postúpiť tretej osobe bez písomného súhlasu kupujúceho.

Čl. 5

ZÁRUKA NA AKOSŤ

- 5.1. Predávajúci zodpovedá za to, že predmet kúpy bude dodaný kupujúcemu bez akýchkoľvek faktických alebo právnych väd, v súlade s touto zmluvou a všeobecne záväznými právnymi predpismi, bude mať kvalitatívne vlastnosti určené touto zmluvou, jej prílohami a platnými slovenskými technickými normami.

KZ na prietokomer

Na dodaný predmet kúpy poskytne predávajúci záruku v dĺžke **24 mesiacov**. Záruka začína plynúť dňom podpisu záverečného preberacieho protokolu oboma zmluvnými stranami.

- 5.2. Záruky sa nevzťahujú na vady vzniknuté v dôsledku:
- a) zmien vykonaných kupujúcim na predmete kúpy bez súhlasu predávajúceho (ak sú v rozpore s technickými podmienkami predávajúceho, uvedenými v technickej dokumentácii odovzdanej spolu s predmetom kúpy);
 - b) neodborného zaobchádzania a nevhodného skladovania (v rozpore s návodom na použitie odovzdaným spolu s predmetom kúpy);
 - c) vyššej moci (prírodných katastrof, živelných pohrôm a nepredvídaných vplyvov);
 - d) prevádzky zariadenia za podmienok, ktoré nie sú v súlade s technickými podmienkami predávajúceho, uvedenými v technickej dokumentácii odovzdanej spolu s predmetom kúpy.
- 5.3. V prípade zistenia akýchkoľvek väd predmetu kúpy, najmä pri nedosiahnutí požadovaných parametrov predmetu kúpy podľa technickej špecifikácie alebo nedodaní dokladov potrebných na prevzatie a užívanie predmetu kúpy je kupujúci oprávnený uplatniť oficiálnu písomnú reklamáciu.
- 5.4. Reklamáciu väd na predmete kúpy je kupujúci povinný uplatniť písomnou formou u predávajúceho alebo mailom na adrese: bezodkladne
po jej zistení.
- 5.5. Predávajúci je povinný reklamované vady bezplatne odstrániť do 5 dní odo dňa doručenia reklamácie, ak sa zmluvné strany pri nástupe na zásah písomne nedohodnú inak. Predávajúci sa zaväzuje, na základe uplatnenia kupujúcim, zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške **100,- eur** za každý deň omeškania s odstránením väd.
- 5.6. Predávajúci zodpovedá za to, že predmet kúpy bude balený pri danom druhu obvyklým spôsobom, a to tak, aby nedošlo k jeho poškodeniu.
- 5.7. Zaplatením zmluvných pokút nie je dotknutá povinnosť predávajúceho nahradiť vzniknuté škody v celom rozsahu.
- 5.8. Celková hodnota zmluvných pokút a sankcií môže byť maximálne do výšky hodnoty zmluvnej ceny podľa bodu 4.1.

Čl. 6

OSTATNÉ USTANOVENIA

- 6.1. Zmluvné strany sa dohodli, že vlastnícke právo a nebezpečenstvo škody k predmetu kúpy prechádza z predávajúceho na kupujúceho okamihom protokolárneho odovzdania a prevzatia predmetu kúpy na základe obojstranne podpísaného záverečného preberacieho protokolu.
- 6.2. Zmluva môže byť po nadobudnutí účinnosti zmenená len formou písomných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami oboch strán.

6.3. Kupujúci aj predávajúci sa zaväzujú bez zbytočného odkladu písomne informovať druhú zmluvnú stranu o prípadnej zmene svojho obchodného mena, právnej formy, sídla, IČO, IČ pre DPH, oprávnených zástupcov, bankového spojenia a čísla účtu, na ktorý majú byť poukázané platby a iných skutočnostiach významných pre riadne plnenie tejto zmluvy.

6.4. Predávajúci vyhlasuje a zaručuje sa, že:

- nie je v likvidácii;
- nie je v úpadku a ani mu úpadok nehrozí;
- riadne si plní a plní všetky svoje zákonné povinnosti, a to najmä, ale nielen, v oblasti dani, odvodov a poistenia;
- nepodal návrh na vyhlásenie konkurzu alebo povolenie reštrukturalizácie a takýto návrh sa podľa jeho vedomostí ani nepripravuje;
- nepoveril správcu vypracovaním reštrukturalizačného posudku;
- nie je voči nemu vedené žiadne súdne alebo rozhodcovské konanie, v rozsahu objektívne ohrozujúcim jeho ekonomické postavenie a podľa jeho najlepších vedomostí začatie takéhoto konania ani nehrozí;
- nie je voči nemu vedené žiadne exekučné konanie v rozsahu objektívne ohrozujúcim jeho ekonomické postavenie ani akýkoľvek výkon zabezpečovacieho práva a podľa jeho najlepších vedomostí začatie takéhoto konania a/alebo výkonu ani nehrozí;
- neexistuje žiadna iná skutočnosť, ktorá by mohla mať nepriaznivý vplyv na plnenie povinností predávajúceho uvedených v tejto zmluve v takej kvalite, ktorá by ohrozila plnenie tejto zmluvy riadne a včas, s odbornou starostlivosťou a poctivým obchodným stykom;
- nie je on ani žiaden člen jeho štatutárneho orgánu trestne stíhaný;
- neexistuje a ani nie je žiadny dôvod predpokladať existenciu dôvodu na zrušenie registrácie predávajúceho pre daň z pridanej hodnoty podľa zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov ("Zákon o DPH");
- sa zdrží akékoľvek korupčného správania alebo inej protispoločenskej činnosti a je si vedomý, že kupujúci má zavedenú silnú protikorupčnú politiku, ktorou absolútne odmieta akúkoľvek formu korupčného správania a učiní všetky kroky smerujúce k adekvátnemu vyvodu zodpovednosti voči subjektu takého konania.

Vyhlásenia a záruky uvedené v tomto článku sa považujú za opakované a trvajúce počas celej doby trvania záväzkov podľa tejto zmluvy. Predávajúci je povinný informovať kupujúceho o vzniku akejkoľvek skutočnosti alebo jej zmene, uvedenej v tomto článku zmluvy, a to bez zbytočného odkladu po celú dobu trvania záväzkov z tejto zmluvy. Akákoľvek nepravdivosť alebo porušenie akéhokoľvek vyhlásenia a záruk predávajúceho sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy a zakladá právo na okamžité odstúpenie zo strany kupujúceho; nárok kupujúceho na náhradu škody tým nie je dotknutý.

6.5. V prípade, že sa predávajúci bude nachádzať v priestoroch kupujúceho, predávajúci v plnom rozsahu zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia osôb v priestoroch pracoviska. Odborné práce musia byť vykonané iba pracovníkmi predávajúceho alebo jeho dodávateľov, ktorí majú príslušnú kvalifikáciu, odbornú spôsobilosť a oprávnenie na vykonávanie týchto prác. Predávajúci je povinný pri plnení predmetu zmluvy zabezpečiť dodržiavanie podmienok rozhodnutí príslušných orgánov štátnej správy, platných technických noriem, najmä STN, príslušných platných všeobecne záväzných právnych predpisov, zákazu požívania alkoholických nápojov, užívania omamných látok alebo psychotropných látok alebo prostriedkov ako i interných

predpisov kupujúceho, s ktorými bol oboznámený. Predávajúci zodpovedá za to, že všetci pracovníci, ktorých použije pri plnení predmetu zmluvy sú oprávnení a spôsobilí na výkon príslušných prác, riadne poučení z predpisov BOZP, PO a OŽP, dostatočne vybavení potrebnými vhodnými ochrannými pracovnými pomôckami, bezporuchovými pracovnými strojmi, prístrojmi, náradím. Kupujúci je oprávnený kontrolovať dodržiavanie týchto povinností, má taktiež právo vyzvať pracovníkov predávajúceho, resp. jeho dodávateľa, aby sa podrobili skúške na prítomnosť alkoholu alebo inej omamnej látky alebo psychotropnej látky a títo sú povinní podrobiť sa kontrole. V prípade zistenia nedostatkov je predávajúci povinný vykázat' z pracoviska a vymeniť pracovníkov, ktorí nespĺňajú podmienky uvedené v tomto bode zmluvy. Odmietnutie podrobiť sa kontrole alebo neumožnenie vykonania kontroly má také isté následky ako zistenie vyššie uvedených nedostatkov. Predávajúci sa ďalej zaväzuje, že pri poskytovaní plnenia neporuší zákaz nelegálneho zamestnávania a splnenie záväzkov a povinností podľa tohto bodu zmluvy zabezpečí aj u svojich dodávateľov. Porušenie týchto záväzkov predávajúceho sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy. V prípade porušenia záväzkov predávajúceho podľa tohto bodu zmluvy sa predávajúci zaväzuje na základ uplatnenia kupujúcim zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 1000,- eur za každé porušenie. Predávajúci predloží objednávateľovi zoznam vozidiel a menný zoznam svojich pracovníkov s potrebnými osobnými údajmi, ktoré je kupujúci oprávnený použiť k preškoleniu a vydaniu povolení pre vstup do priestorov spoločnosti TRANPETROL, a. s. a následnej identifikácii pracovníkov počas trvania tejto zmluvy. Predávajúci sa zaväzuje oboznámiť dotknuté osoby so spôsobom, akým kupujúci spracúva osobné údaje a na požiadanie predloží kupujúcemu o tom dôkaz. Informácie, akým spôsobom kupujúci spracúva osobné údaje dotknutých osôb predávajúceho sú uverejnené na webstránke <https://www.transpetrol.cc/ochrana-osobnych-udajov/>.

- 6.6. Predávajúci je povinný mať uzatvorené Poistenie zodpovednosti za škody spôsobené tretím osobám po celú dobu trvania záväzkov podľa tejto zmluvy, vo výške poistnej sumy najmenej v hodnote ceny plnenia podľa tejto zmluvy. V prípade, ak predávajúci uzavrel s kupujúcim aj ďalšie zmluvy, poistná suma musí byť vždy najmenej vo výške súčtu ceny všetkých plnení poskytovaných predávajúcim kupujúcemu na základe všetkých zmlúv kumulatívne. Predávajúci sa zaväzuje uvedené skutočnosti preukázať kupujúcemu pred podpisom tejto zmluvy a kedykoľvek počas trvania zmluvy na požiadanie kupujúceho. Nepredloženie dokladov o uzavretí poistnej zmluvy, úhrade poistného, trvaní poistenia alebo zánik poistenia počas trvania tohto zmluvného vzťahu podľa tohto bodu zmluvy sa považuje za podstatné porušenie tejto zmluvy

Čl. 7

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 7.1. Práva a povinnosti zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území SR.
- 7.2. Zmluva je vyhotovená v 4 vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana po jej podpísaní obdrží dve vyhotovenia.

KZ na prietokomer

- 7.3. Predávajúci sa zaväzuje, že plnenie poskytnuté na základe tejto zmluvy nebude zasahovať do práv tretích osôb. Predávajúci sa zaväzuje chrániť kupujúceho pred prípadnými nárokmi tretích osôb, súvisiacimi s plnením poskytnutým na základe tejto zmluvy, a znášať všetky náklady s tým spojené, a to bez časového obmedzenia. Porušenie tohto ustanovenia zmluvy predávajúcim sa bude považovať za podstatné porušenie zmluvy.
- 7.4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej obojstranného podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobode informácií v znení neskorších predpisov v Centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany so zverejnením tejto zmluvy súhlasia.
- 7.5. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluve porozumeli, s jej obsahom súhlasia, informácie súvisiace s plnením podľa tejto zmluvy pokladajú za dôverné a zaväzujú sa neinformovať o nich tretie strany bez písomného súhlasu druhého zmluvného partnera.
- 7.6. Súčasťou tejto zmluvy sú:
Príloha č. 1 - Cenová a technická ponuka predávajúceho
Príloha č. 2 - Výpočet prietokomera

Predávajúci:

Kupujúci:

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

.....
Ing. Ladislav Széplaky
prokurista spoločnosti
Emerson Process Management, s.r.o.

.....
Ing. Ján Horkovič
predseda predstavenstva
TRANSPETROL, a.s.

.....
Ing. Drahoslava Gajdošová
prokurista spoločnosti
Emerson Process Management, s.r.o.

.....
Ing. Milan Rác MBA
člen predstavenstva
TRANSPETROL, a.s.